



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING GMBH
EDSEL-FORD-STR. 1-15
D-50769 KÖLN
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4042467 / 15.02.2021
Purch. ord. no.: 2055669
Purch. ord. Date: 23.05.2016
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30019164 / 06.06.2016
Customer no.: 10006025
Consignee: 30007407
Packager Int. Cons.:

05 Service / Ersatzteil

Person in charge: Císario / Consalvo

Tel. no. / Fax: +39/0805858641 / +39/0805858665

loading station: 2F

Delivery note

271739

Weights (gross/net)
Gross weight 425 KG Net weight 365 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500000330-004 6 gear DCT transmission B232E 1.6L Customer article number: FV1P 7000CA	5 PC	365 KG
900001	VER-705646 FORD SERVICE PACK	5 PC	60 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 0100 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Getrag S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)				CMR			
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING WORKING AREA CP EDSEL-FORD-STR. 1-15 D-50769 Köln				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) ARCESE							
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays				17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)							
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 15.02.2021 Documenti allegati Documents annexés LIVERY NOTE: 4042467 + 4042468				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs							
6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio FV1P7000CA 5 Box 6 gear DCT transmission B232E 1.6L 5 pcs AE8P-7052-CA 1 Cartone Rotary Shaft Inner Seal 400 pcs				10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut.kg 415 kg 2,2kg		12 Volume m3 Cubage m3			
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
14 Rückerstattung / Remboursement											
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS					20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres						
21 Compilato a / Etalé à MODUGNO am / le 15.02.2021					24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date						
22 GETRAG SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 <i>DA 1764</i> (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)			<i>DU 25728X</i> (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein- Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers			
27 Amtliches Kennzeichen Targa motrice Targa rimorchio		Nutzlast in kg		Benutzte Gen.- Nr.				National Bilateral EG CEMT			



AUTOTRASPORTI

Papagni^{SRL}

ORDINE DI RITIRO



Operatore FABRIZIO

Ritiro n° : 055039 **del :** 12/02/2021

Ritirare da per C/to di

ARCESE TRASPORTI SPA

GETRAG SPA

VIA DEI CICLAMINI 4

70026 MODUGNO

BA

TELEFONO Destinatario :

Destinatario:

FORD WERKE

50469 KOHELN

Note per Ritiro:

Colli

2

Pallets

Peso

417,00Kg

Volume

0,30 mc

Vettore:

DIR DISTRIBUZIONE DIRETTA

Telefono Mittente /Cliente

WEB - Bari
via dei Calafati, 1/A
70056 MOLFETTA BA IT
Tel 080/9900500

ARCESE TRASPORTI SPA - FILIALE DI
TORINO-
TangenzialeSud Km 20,500 | 10040 Interp. Sito -
Rivalla
PHONE 011 397421
FAX Nat. Dep. 011 3975902 - FAX Intern. Dep.
011 3975903



Uscite RROSSI 12/02/2021 12:15:57

09:00 Alle 13:00

Provenienza	Destinazione Finale
GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO BA IT Tel 080-5858111	FORD-WERKE AG 50 PF 71 02 65 EDESEL FORD STRASSE 50769 KOELN (MERKENICH) DE

Rif. Com.	Rif. Int.	Rif. Ord.
Merce VARI		
Colli	M.lineari	Note
2	0,22 Mc	RITIRO X FORD RICAMBI MSP
Tipo Imballo	Qtà Lunghezza Larghezza Altezza Volume	INOLTRO TASSATIVO A RIVALTA IL PRIMA POSSIBILE
Imballo a perdere	1 30,00 20,00 20,00 0,0120	
PALLETS	1 69,00 48,00 63,00 0,2087	